



Garage door operator



FA01799-EN



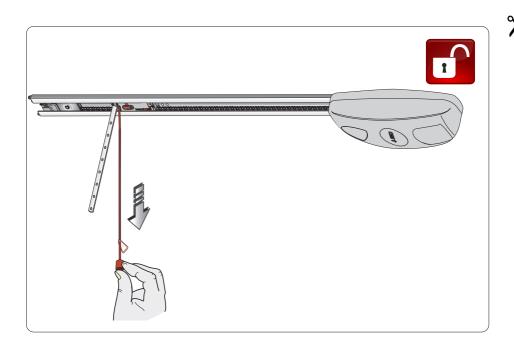


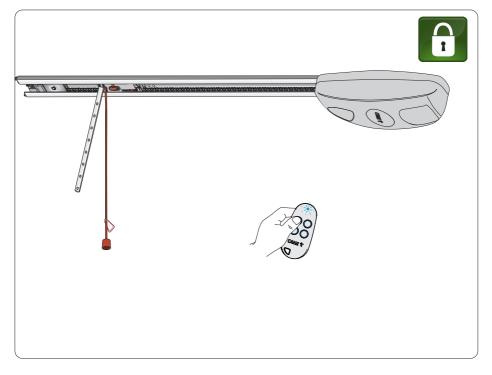


V6000P - V1000P

INSTALLATION MANUAL

EN English





⚠ WARNING! Important safety instructions. Please follow all of these instructions. Improper installation may cause serious bodily harm. Before continuing, please also read the general precautions for users.

This product must only be used for the purpose for which it was designed. Any other use is hazardous. • The manufacturer cannot be held liable for any damage caused by improper, unreasonable or erroneous use. • This product is defined by the Machinery Directive 2006/42/EC as "partly completed machinery". • "Partly completed machinery" means an assembly which is almost machinery but which cannot in itself perform a specific application. • Partly completed machinery is only intended to be incorporated into or assembled with other machinery or other partly completed machinery or equipment thereby forming machinery to which the Directive 2006/42/EC applies. • The final installation must comply with the European Directive 2006/42/EC and current European reference standards. • The manufacturer declines any liability for using non-original products, which would also void the warranty. • All operations indicated in this manual must be carried out exclusively by skilled and qualified personnel and in full compliance with the regulations in force. • The device must be installed, wired, connected and tested according to good professional practice, in compliance with the standards and laws in force. • Make sure the mains power supply is disconnected during all installation procedures. • Check that the temperature ranges given are suitable for the installation site. • Do not install the operator on surfaces that could vield and bend. If necessary, add suitable reinforcements to the anchoring points. • Make sure you have set up a suitable dual-pole cut-off device along the power supply that is compliant with the installation rules. It should completely cut off the power supply according to category III surcharge conditions. • Demarcate the entire site properly to prevent unauthorised personnel from entering, especially minors. • In case of manual handling, have one person for every 20 kg that needs hoisting; for non-manual handling, use proper hoisting equipment in safe conditions. • Use suitable protection to prevent any mechanical hazards due to persons loitering within the operating range of the operator. • The electrical cables must pass through special pipes, ducts and cable glands in order to guarantee adequate protection against mechanical damage.

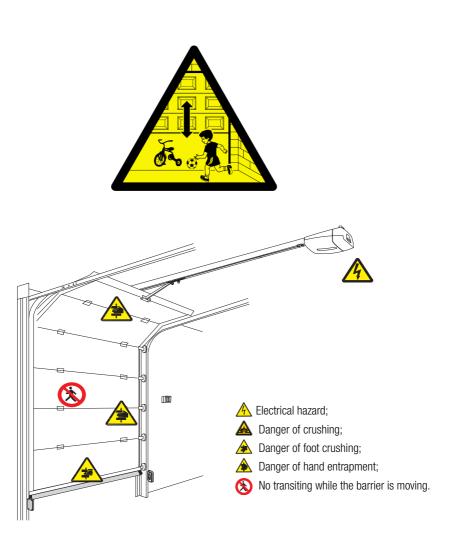
• The electrical cables must not touch any parts that may overheat during use (such as the motor and transformer). • Before installation, check that the guided part is in good mechanical condition, and that it opens and closes correctly. • Remove all cords and chains and disable any equipment not required for automating the guided part such as locks. • The product cannot be used to automate any guided part that

includes a pedestrian gate, unless it can only be enabled when the pedestrian gate is secured. • The operator must not be used with guided parts that have openings exceeding 50 mm in diameter, or that have protruding edges/parts someone could grab or stand on. • Make sure that nobody can become trapped between the guided and fixed parts, when the guided part is set in motion. • All fixed controls must be clearly visible after installation, in a position that allows the guided part to be directly visible, but far away from moving parts. All fixed controls must be installed at least 1.5 m above the floor. • Where operated with a hold-to-run control, install a STOP button to disconnect the main power supply to the operator, to block movement of the quided part. • Install the manual release device below 1.8 m. If the manual release device is removable, store it somewhere near the operator. • If not already present, apply a permanent label describing how to use the public manual release mechanism close to it. • Make sure that the operator has been properly adjusted and that the safety and protection devices and the manual release are working properly. • Following installation, ensure that the guided part does not extend onto any public footpaths or roads. • Before handing over to the final user, check that the system complies with the harmonised standards and the essential requirements of the Machinery Directive (2006/42/EC). • Permanently affix the risk of entrapment labels somewhere visible or near any of the fixed controls. • Any residual risks must be indicated clearly with proper signage affixed in visible areas, and explained to end users. • Put the machine's ID plate in a visible place when the installation is complete. • If the power supply cable is damaged, it must be immediately replaced by the manufacturer or by an authorised technical support service, or in any case, by qualified staff, to prevent any risk. • Keep this manual inside the technical folder along with the manuals of all the other devices used for your automation system. • Make sure to hand over to the end user all the operating manuals of the products that make up the final machinery. The product, in its original packaging supplied by the manufacturer, must only be transported in a closed environment (railway carriage, containers, closed vehicles). • If the product malfunctions, stop using it and contact customer services at serviceinternational@came.com or via the telephone number on the website.

The manufacture date is provided in the production batch printed on the product label. If necessary, contact us at https://www.came.com/global/en/contact-us.

The general conditions of sale are given in the official CAME price lists.

Permanently affix the following warning label on the guided part at a height of at least 60 mm with the message "WARNING, AUTOMATIC GARAGE DOOR":



KEY

- This symbol shows which parts to read carefully.
- ⚠ This symbol shows which parts describe safety issues.
- This symbol shows which parts to tell users about.

Unless otherwise stated, these operations apply to all models. The measurements, unless otherwise stated, are in millimeters.

DESCRIPTION

The operator is made up of a gearmotor, a control board with transformer, a slide guide with either a belt or chain transmission system, a transmission arm and an ABS casing with display for keypad programming and an LED courtesy light.

Intended use

The V6000P and V1000P operators are designed to power up-and-over and sectional garage doors for homes and apartment blocks.

Any installation and/or use other than that specified in this manual is forbidden.

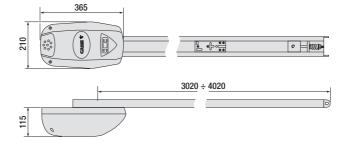
Туре	V1000P	V6000P
Door surface area (m ²)	14	9
Maximum height of counterbalanced overhead doors (m)	2.	4
Maximum height of spring-balanced overhead doors (m)	3.2	25
Maximum height of door (m)	3.2	20

The maximum heights depend on the guide selected

Technical data

Туре	V1000P	V6000P
Protection rating (IP)	20	
Power supply (V - 50/60 Hz)	230	AC
Motor power supply (V)	24 🛭	OC
Stand-by absorption (W)	6.5	4.5
Maximum power of the accessories (W)	20	
Nominal power (W)	150	90
Opening speed (m/min)	8	6.5
Traction force (N)	1000	600
Operating temperature (°C)	-20 to	+55
Apparatus class		
Weight (kg)	5.1	4.9

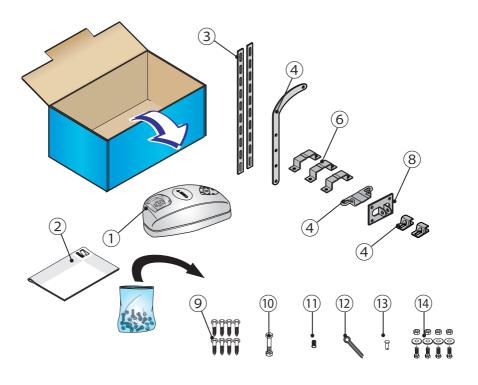
Dimensions



Packing list

- 1 one Operator
- 2 one Installation Manual
- 3 two anchoring perforated-plates
- (4) one Curved lever
- (5) Two support braces
- 6 Three U-shaped braces
- 7 One guide-fitting brace

- ® One door fitting brace
- 9 Eight self-drilling hexagonal head M6x15 screws
- 10 One hexagonal M6x80 nut and bolt
- 11 One (Ø8x25) drive-shaft adapter
- 12 One 3x20 linchpin
- (13) One pin
- 4 Four M8X20 hexagonal screws with washers and nuts



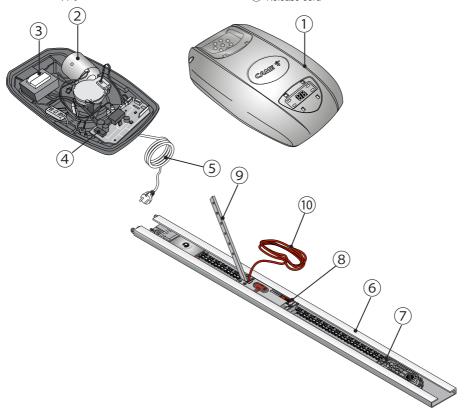
Description of parts

Operator

- 1 Cover
- (2) Gearmotor
- (3) Transformer
- 4 Control board
- 5 Power supply cable

Pre-assembled guide package

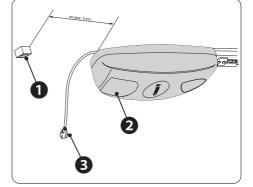
- (6) Guide
- (7) Chain or belt
- (8) Slide
- (9) Transmission arm
- 10 Release cord



Installation of the wall socket

△ The wall socket must be installed exclusively by a skilled electrician. Protect the wall socket with a fuse (16A delayed). Comply with current regulations (e.g. safety of electrical systems).

1.Install the wall socket ① on the ceiling at a maximum distance of 1 m from the control unit box ② .
2.Install and connect the wall socket power supply cable ③ to the power grid.



Silue guides		
001 V06001	Chain guide L = 3.02 m. Counter-balanced overhead doors up to 2.4 m in height - Counter-balanced overhead doors up to 2.25 m in height - Sectional* doors up to 2.20 m in height.	
001 V06002	Chain guide L = 3.52 m Counter-balanced overhead doors up to 2.75 m in height Sectional* doors up to 2.70 m in height.	
001 V06003	Chain guide L = 4.02 m Spring-balanced overhead doors up to 3.25 m in height Sectional* doors up to 3.20 m in height.	
001 V06005	Belt guide L = 3.02 m. Counter-balanced overhead doors up to 2.4 m in height - Counter-balanced overhead doors up to 2.25 m in height - Sectional* doors up to 2.20 m in height.	
001 V06006	Belt guide L = 3.52 m. - Counter-balanced overhead doors up to 2.75 m in height. - Sectional* doors up to 2.70 m in height.	
	D. H I. I	

GENERAL INSTRUCTIONS FOR INSTALLING

Belt guide L = 4.02 m.

△ Only skilled, qualified staff must install this product in full compliance with the law in force.

- Spring-balanced overhead doors up to 3.25 m in height

- Sectional* doors up to 3.20 m in height.

△ If the door is fitted with a pedestrian door, you must also fit a safety switch at the entrance, to stop the operator from working when the pedestrian door is open.

Preliminary checks

001**V06007**

Slide quides

- ▲ Before beginning the installation, do the following:
- make sure you have set up a suitable dual pole cut off device along the power supply that is compliant with the
 installation rules. It should completely cut off the power supply according to category III surcharge conditions
 (that is, with minimum contact openings of 3 mm);
- Set up suitable tubes and conduits for the electric cables to pass through, making sure they are protected from any mechanical damage;
- make sure that any connections inside the container (ones that ensure continuity to the protection circuit) are fitted with additional insulation with respect to those of other electrical parts inside;
- make sure that the door is properly balanced. When stopped at any point, it must maintain its position.

Page 10 - Manual FA01799 -EN - 04/2022 - © Came S.p.A. - The contents of this manual may be changed, at any time, and without notice. - Original instructions

Cable types and minimum thicknesses

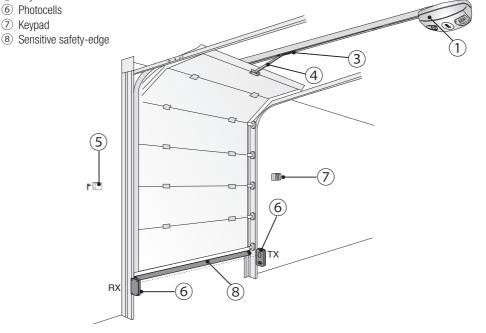
Connection	Cable type	Cable length 1 < 15 m	Cable length 15 < 30 m	
Control panel power supply 230 V AC	H05VV-F	3G x 1.5 mm ²	3G x 2.5 mm ²	
Flashing light	- FROR CEI	2 x 0.5 mm ²		
Photocell transmitters	20-22	0 0 5		
Photocell receivers	CEI EN 4 x 0.5 mm ²		5 mm ²	
Command and safety device	50267-2-1	2 x 0.	5 mm ²	
Antenna	RG58	max	10 m	

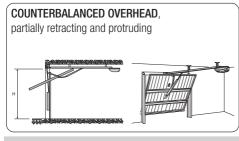
If cable lengths differ from those specified in the table, establish the cable sections depending on the actual power draw of the connected devices and according to the provisions of regulation CEI EN 60204-1.

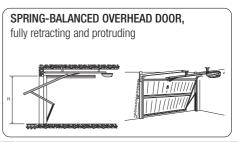
For multiple, sequential loads along the same line, the dimensions on the table need to be recalculated according to the actual power draw and distances. For connecting products that are not contemplated in this manual, see the literature accompanying said products

Standard installation

- 1 Operator with receiver
- 2 Slide guide
- (3) Release device
- (4) Transmission arm
- (5) Key-switch selector
- 6 Photocells
- (7) Kevpad





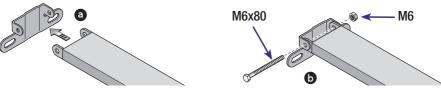


INSTALLING

△ The following illustrations are just examples, in that the space available for fitting the operator and accessories varies depending on the overall dimensions. It is up to the installer to find the most suitable solution.

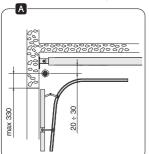
Assembling the traction guide

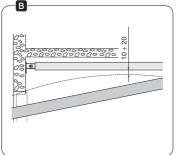
Fitting the brace to the transmission guide **a** by using the supplied nut and bolt **b**.

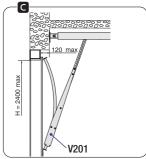


Positioning the traction guide

- A for sectional doors exceeding the overall dimensions of the spring-pole brace.
- **B** for overhead doors between 10 and 20 mm from the apex point of the leaf's slide arc.
- **G** for partially retracting protruding counter-balanced overhead doors, use the V201 arm (see attached technical documentation).



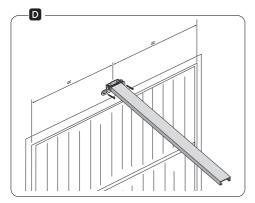


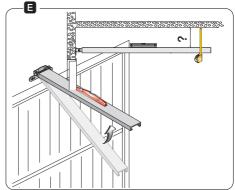


Page 11 - Manual FA01799 -EN - 04/2022 - © Came S.p.A. - The contents of this manual may be changed, at any time, and without notice. - Original instructions

Fastening the traction guide

- **D** Fasten the traction guide to the center of the doorway, using suitable screws.
- **E** Raise the guide and position in horizontally to measure the distance to the ceiling, then fasten it.



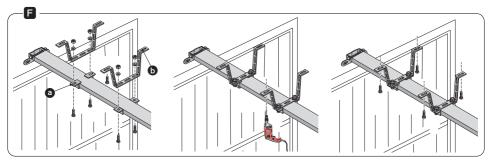


I Install the support braces **a** and the U brace **b** on the guide.

Bend the perforated flat tabs so they fit snugly and so as to compensate for the distance between the guide and ceiling.

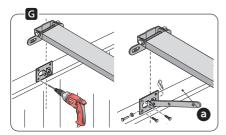
Fasten the flat tabs to the support braces and to the U-shaped brace using the supplied screws and washers. Drill the ceiling so the holes match those on the flat tabs.

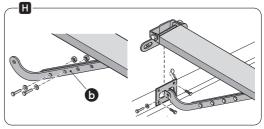
Fasten the flat tabs to the ceiling using suitable dowels and screws.



Fitting the transmission arm to the door

- **G** Fit the transmission arm brace to the upper beam of the door, perpendicularly to the traction guide **a** and fasten it using the supplied screws or other suitable screws.
- If mounting the curved lever 6 fit it to the transmission arm by using the supplied nuts and bolts

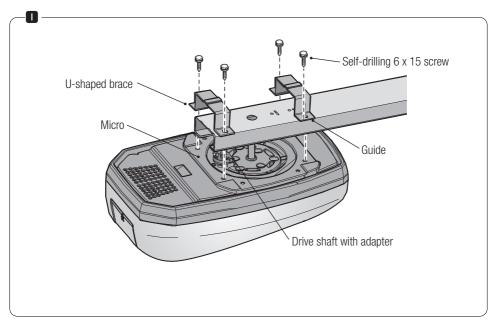


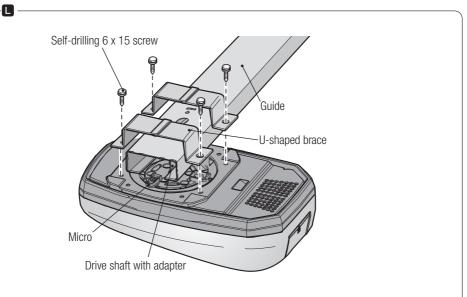


Fitting the operator to the guide

Fit the adapter to the drive shaft.

The operator can be fitted onto the guide: either in standard position \blacksquare or at a right angle \blacksquare .

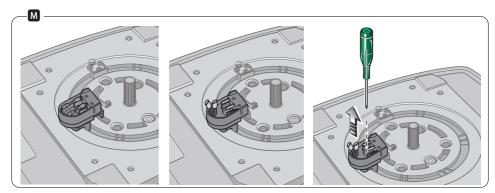




△ If the operator is to be fitted at a right angle, before installing it, set the micro-switch (see the corresponding paragraph).

Moving the micro switch

Disconnect the cables of the micro switch and remove the latter.



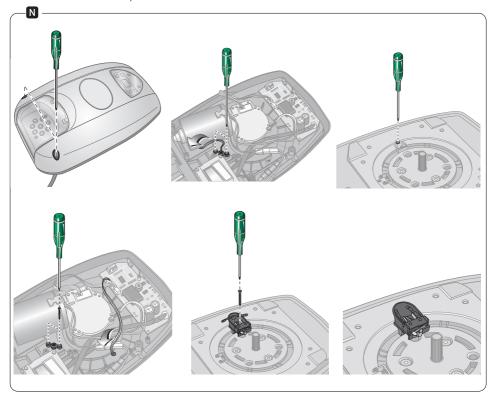
N Remove the operator's cover and the cable brace. Pull out the electrical cable and fit it through the hole. Refit the cable brace so as to block the hole.

Use a screwdriver to open up the predrilled hole for the electrical cables of the micro switch and fir the cables to the micro switch. Fit the micro switch to the operator.

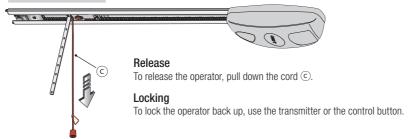
Connect the connectors to the corresponding positions on the micro switch.

△ Reconnect the cables as originally connected (NO - C).

Fit the cover back onto the operator.



Release the operator



ELECTRICAL CONNECTIONS

△ Before powering up the board, cut off the mains power supply.

Power supply (V - 50/60 Hz): 230 AC

Board functions:

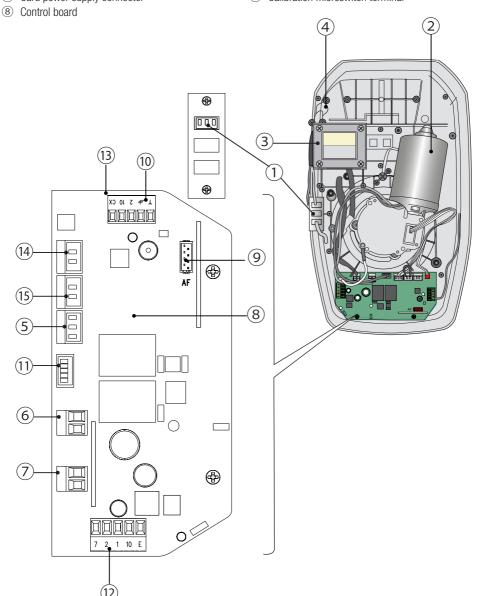
- · Movement control and obstacle detection
- · Reopen during closing
- · Adjustable automatic reclosing time
- Open-stop-close-stop from transmitter and/or from button
- Courtesy light (at each opening command, the courtesy light stays on for three minutes)

LIGHTS	
LED courtesy (W)	≤1

Description of parts

- 1 Line power-supply connector
- ② Gearmotor
- (3) Transformer
- 4 Cables input
- (5) Encoder connector
- 6 Gearmotor connector
- Ocard power supply connector

- AF card connector
- (10) Antenna terminals
- 11 Programming board connector
- 12 Terminals for control and warning devices
- Safety-device terminals
- (14) Courtesy light cover connector
- (15) Calibration microswitch terminal



Movement control and obstacle detection

While opening: the door stops.

To resume movement, either press a

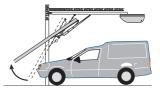
button or use the transmitter.



When CLOSING:: it inverts the direction of travel until opening is complete.

After three consecutive inversions, the door stays open and excludes the automatic closing: to close, either use the transmitter or button.

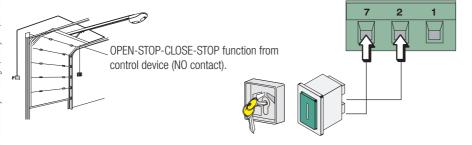


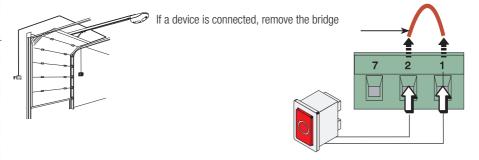


Input voltage

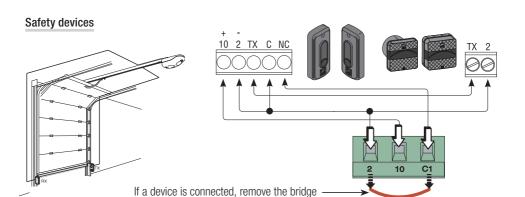
△ The operator is supplied with an electrical cable (L = 1.2 m) with an already connected Shuko plug.

Command and control devices





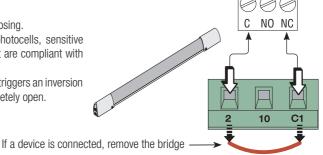
Stop button (NC contact). Enables the door to stop and excludes the automatic closing. To resume movement either press the control button or any other control device.



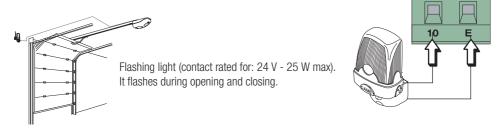
(NC) contact for reopening during closing.

Input for safety devices such as photocells, sensitive safety-edges and other devices that are compliant with EN 12978 standards.

During closing, opening this contact triggers an inversion of movement until the door is completely open.



Signalling devices



Manually hook up the door to the skid.

Power up the operator. After emitting a sound signal, the control board is ready for programming.

Remove the transparent panel to access the programming keys.

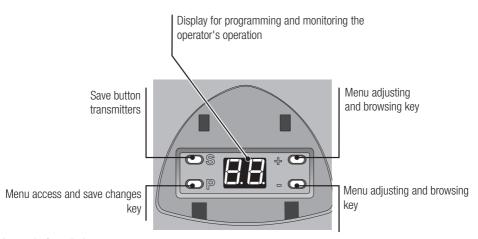




△ Memorizing (function 5) must always be the last phase of programming, otherwise the settings will not be saved.

In the case of errors, cut off and the power up again the mains power and reprogram.

Description of keys



Legend of symbols



L = normal operation



F = obstacle detection



 $\mathsf{H} = \mathsf{Encoder} \; \mathsf{error}$



A = Active photocell

△ Some functions must be set so that the operator can work, others, on the other hand, are optional

Page 19 - Manual FA01799 -EN - 04/2022 - © Came S.p.A. - The contents of this manual may be changed, at any time, and without notice. - Original instructions

Obligatory functions

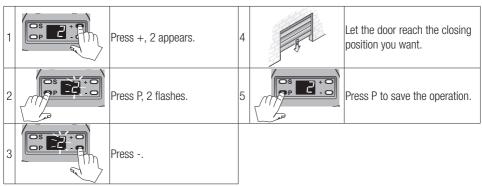
Establishing the opening limit-switch points

⚠ Respect the order of settings of the limit switches shown in this manual.

With the operator idle

1	OS D: O	Press P for about five seconds.	4	OS THE	Press +.
2	OS + O	The operator emits a sound signal and 1 appears.	5		Let the door reach the desired opening position.
3	S T T	Press P again, 1 flashes	6	P P	Press P to save the procedure.

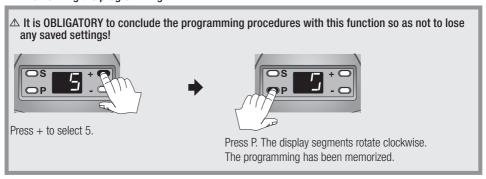
Establishing the closing limit-switch points



Checking the travel self-learning

	Oncoking the traver	oon lourning			
1	CS I I	Press +, 3 appears.	4	OS PP - O	Press P.
2	OS + O	Press P, 3 flashes.	5		The door reaches the closing limit switch.
3		The door reaches the opening limit switch.			

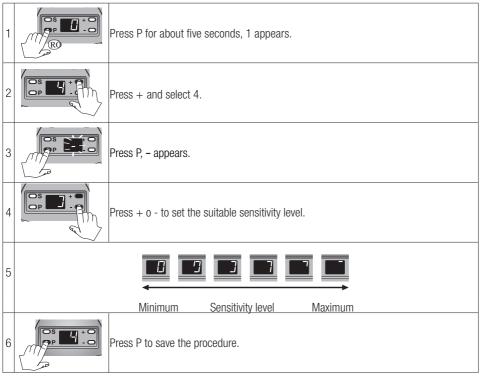
Memorizing the programming



Adjust the obstruction detection sensitivity during boom travel

- △ The door must be properly balanced. If the sensitivity is too low it could cause the door to malfunction.
- △ Change the parameter in compliance with the regulations on impact force EN 12453.

By default, the sensitivity is set to a medium level. To increase or reduce sensitivity:



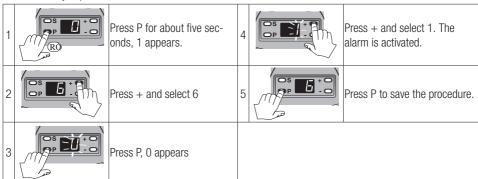
The last phase of programming must always be memorized (function 5).

Once memorization is complete, perform two opening and closing cycles to confirm that the settings have been saved.

Optional functions

Setting the alarm

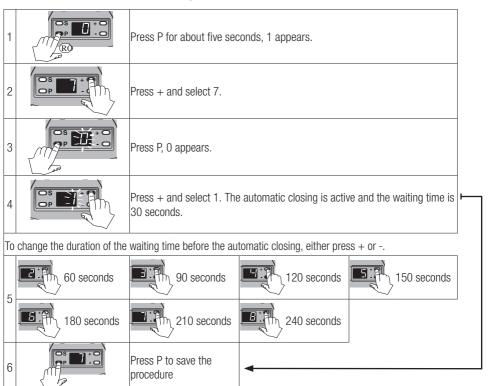
By default, this function is deactivated; by activating the alarm function, the operator emits a long sound signal if the door stays open for more than 10 minutes. To activate it:



Memorizing (function 5) must always be the last phase of programming, otherwise the settings will not be saved.

Adjusting the waiting time before automatic the closing

This function is disabled in the default setting. To activate it:



Memorizing (function 5) must always be the last phase of programming, otherwise the settings will not be saved.

△ The operator emits an intermittent sound signal for 20 seconds before the door starts to automatically close. Simultaneously, the courtesy light flashes. When the door starts closing, the operator emits a sound signal and the courtesy light is on. When the door is closed, the operator does not emit any sound signal and the courtesy light stays on for three minutes.

Maneuver-counter function

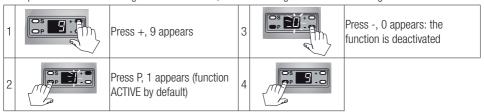
This function activates a sound signal after 2,000 operating cycles. It warns of the need to check and maintain the mechanical parts.

1	OS B.	Press +, 8 appears	3	IIOP -4 - 6 I II	Press P, O appears (function NOT ACTIVE by default)
2		Press P, O appears (function NOT ACTIVE by default)	4	OS B - O	Press P to save the setting

△ To switch off the sound signal, disconnect and the power up the mains power supply.

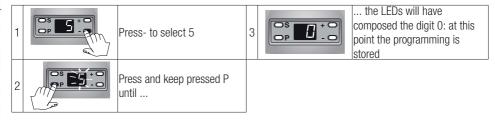
Automatic Closing Pre-warning function

The operator emits a sound signal for 20 seconds, before initiating the automatic closing.



Memorizing the programming

△ IMPORTANT! This final step must be carried out in order not to lose the information saved.

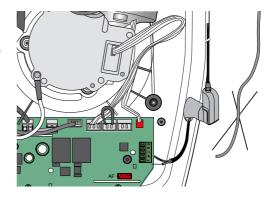


ENABLING THE RADIO CONTROL

Before fitting the AF card, you MUST CUT OFF THE MAINS POWER SUPPLY

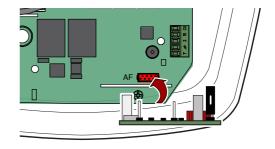
Additional external antenna

Disconnect the internal antenna and connect the external one to the corresponding terminals on the control board.



Radio frequency card

Fit the AF card into the connector on the control board.



Memorizing the transmitters

You can memorize up to 16* different codes/users. When the operator is idle:

	1	S D + O	Press and keep pressed S until
	2		0 appears on the left side of the screen. The segments of the 0 on the left side of the screen rotate clockwise. Release the S key.
	3		Consecutively press twice the key that you want to memorize. The control unit will BEEP to confirm that the transmitter has been memorized.
Γ			

 \triangle^* When you try to memorize the 17th code (or transmitter) the courtesy light flashes slowly five times to signal that the memory is full.

Page 25 - Manual FA01799 -EN - 04/2022 - © Came S.p.A. - The contents of this manual may be changed, at any time, and without notice. - Original instructions

Deleting transmitters

1	P - O	Press and keep pressed S until
2	//// // // // // // // // // // // // /	0 appears on the left side of the screen. The segments of the 0 on the left side of the screen rotate clockwise.
3	OS OP O	When the 0 on the left disappears, release the S key: the transmitters have been deleted.

TROUBLESHOOTING

ISSUES	CHECKS AND FIXES
The operator neither opens nor closes	Check the power supply The (1-2) NC safety contact is open
The operator opens but does not close	The N.C. safety contact (2-C1) is open Check the proper direction of the door travel Check the balancing of the overhead garage-door
The operator closes but does not open	Check the balancing of the overhead garage-door
The operator does not perform the automatic closing	Check that the automatic closing function is active Check the proper direction of the door travel
The transmitter does not work	Memorize the transmitter again
The operator pushes too weakly or inverts the direction of travel	Adjust the sensitivity Eliminate all mechanical friction Check the door balancing Check the tautness of the belt/chain
Only one transmitter works	Enter (or duplicate) the same code in all the transmitters
The photocell is not working	The N.C. safety contact (2-C1) is open Check proper functioning of the photocell
The operator inverts the travel direction at the limit switch	Check the proper direction of the door travel Eliminate all mechanical friction Check the door balancing
The operator starts too slowly	Eliminate all mechanical friction Check the door balancing Check the tautness of the belt/chain

MAINTENANCE

Periodic maintenance

Before doing any maintenance, cut off the mains power supply, to prevent any hazardous situations resulting from the door's unexpected movement.

Periodic maintenance log to be filled in by users every six months.

Date	Notes	Signature

Extraordinary maintenance

⚠	The	follow	ing table	is for	logging aı	าy extrad	ordinar	y maintena	ance jobs,	repairs	and ir	mprovements	perfo	ormed
by	speci	ialized	contrac	tors.										
റ്റ														

Any extraordinary maintenance jobs must be done only by specialized technicians.

Extraordinary maintenance log	Extraord	inary	maintenance	log
-------------------------------	----------	-------	-------------	-----

Fitter's stamp	Name of operator	
	Job performed on (date)	
	Technician's signature	
	Requester's signature	
Job performed		
Fitter's stamp	Name of operator	
ittoi s stamp	Job performed on (date)	
	Technician's signature	
	Requester's signature	
lab parformed		
Job performed		
Fitter's stamp	Name of operator	
Fitter's stamp	Name of operator Job performed on (date)	
Fitter's stamp	Job performed on (date)	
Fitter's stamp	Job performed on (date) Technician's signature	
	Job performed on (date) Technician's signature Requester's signature	
Fitter's stamp Job performed	Job performed on (date) Technician's signature Requester's signature	
	Job performed on (date) Technician's signature Requester's signature	
	Job performed on (date) Technician's signature Requester's signature	
	Job performed on (date) Technician's signature Requester's signature	
	Job performed on (date) Technician's signature Requester's signature	
Job performed	Job performed on (date) Technician's signature Requester's signature	
	Job performed on (date) Technician's signature Requester's signature Name of operator	
Job performed	Job performed on (date) Technician's signature Requester's signature Name of operator Job performed on (date)	
Job performed	Job performed on (date) Technician's signature Requester's signature Name of operator Job performed on (date) Technician's signature	
Job performed	Job performed on (date) Technician's signature Requester's signature Name of operator Job performed on (date) Technician's signature Requester's signature	
Job performed	Job performed on (date) Technician's signature Requester's signature Name of operator Job performed on (date) Technician's signature Requester's signature	

DISMANTLING AND DISPOSAL

DISPOSING OF THE PACKAGING

The packaging materials (cardboard, plastic, and so on) should be disposed of as solid household waste, and simply separated from other waste for recycling. Always make sure you comply with local laws before dismantling and disposing of the product.

DISPOSE OF RESPONSIBLY!

DISPOSING OF THE PRODUCT

Our products are made of various materials. Most of these (aluminium, plastic, iron, electrical cables) are classified as solid household waste. They can be recycled by separating them before dumping at authorized city plants. Whereas other components (control boards, batteries, transmitters, and so on) may contain hazardous pollutants. These must therefore be disposed of by authorized, certified professional services. Before disposing, it is always advisable to check with the specific laws that apply in your area.

DISPOSE OF RESPONSIBLY!

REFERENCE REGULATIONS

The product complies with current applicable standards See next page.

DECLARATIONOF INCORPORATION annex / DEKLARACJA WBUDOWANIA załączniku / IIB - 2006/42/CE

Came S.p.a.

address / adres

Via Martiri della Libertà 15 - 31030 Dosson di Casier, Treviso - Italy



V6000P V1000P

DECLARES THAT THE OPERATORS FOR GARAGE DOORS / OSWIADCZA ZE AUTOMATYKA DO BRAM GARAZOWYCH

THEY COMPLY WITH THE PROVISIONS OF THE FOLLOWING DIRECTIVES / SA ZGODNE Z POSTANOWIENIAMI NASTEPUJA-CYCH DYREKTYW EUROPEJSKICH:

- ELECTROMAGNETIC COMPATIBILITY / KOMPATYBILNOŚCI ELEKTROMAGNETYCZNEJ: 2014/30/UE.

Refer to European regulations and other technical regulations / Odnosne normy ujednolicone i inne normy techniczne

EN 61000-6-1:2008 EN 61000-6-3:2007+A1:2011 EN 61547:2009EN 62233:2008 ETSI EN 301 489-1 v.2.2.0 ETSI EN 301 489-3 v.2.1.1 EN 60335-1:2012+A11:2014 EN 60335-2-95:2015+A1:2015

MEET THE APPLICABLE ESSENTIAL REQUIREMENTS: / SPEŁNIAJA PODSTAWOWE WYMAGANE WYRUNKI:

1.1.3; 1.1.5; 1.2.1; 1.2.2; 1.3.2; 1.3.7; 1.3.8.1; 1.4.1; 1.4.2; 1.5.1; 1.5.6; 1.5.8; 1.5.9; 1.5.9; 1.5.13; 1.6.1; 1.6.3; 1.6.4; 1.7.1; 1.7.2; 1.7.4

PERSON AUTHORISED TO COMPILE THE RELEVANT TECHNICAL DOCUMENTATION / OSOBA UPOWAZNIONA DO ZREDAGOWANIA DOKUMENTACJI TECHNICZNEJ /

CAME S.p.a.

The perlinent technical documentation has been drawn up in compliance with attached document VIIB. / Ochosna dokumentacja techniczna zostala zredagowana zgodnie z zalacznikiem VIIB.

Came S.p.A., following a duly motivated request from the national authorities, undertakes to provide information related to the quasi machines, and / Came S.p.A. zobowiazuje sie do udzielenia informacji dotyczacych maszyn nieukonczonych na odpowiednio umotywowana prosbe, zlozona przez kompetentne organy panstwowe,

VIETA / FORBIDS / VERBIETET / INTERDIT / PROHIBE / PROIBE / ZABRANIA SIE / VERBIEDT

Commissioning of the above mentioned until such moment when the final machine into which they must be incorporated, has been declared compliant, if pertinent, to 2006/42/CE / Uruchomienia urzadzenia do czasu, kledy maszyna, do której ma byc włoudowany, nie zostanie oceniona jako zgodna z wymogami dyrektywy 2006/42/WE, jesli taka procedura była konieczna.

Dosson di Casier (TV) 11 March / Marzec 2019 Legal Representative / Przedstawiciel prawny

Andrea Menuzzo

Supporting technical dossier / wspieranie dokumentacji technicznej : 001VER06DES

Came S.p.a.

Via Martiri della Libertà, 15 - 31030 Dosson di Casier - Treviso - Italy - Tel. (+39) 0422 4940 - Fax (+39) 0422 4941 info@came it - www.came.com

Cap. Soc. 1.610.000,00 € - C.F. e P.I. 03481280265 - VAT IT 03481280265 - REA TV 275359 - Reg Imp. TV 03481280265

The contents of this manual may change, at any time, and without notice.



CAME S.P.A.

Via Martiri Della Libertà, 15 31030 Dosson di Casier - Treviso - Italy tel. (+39) 0422 4940 - fax. (+39) 0422 4941